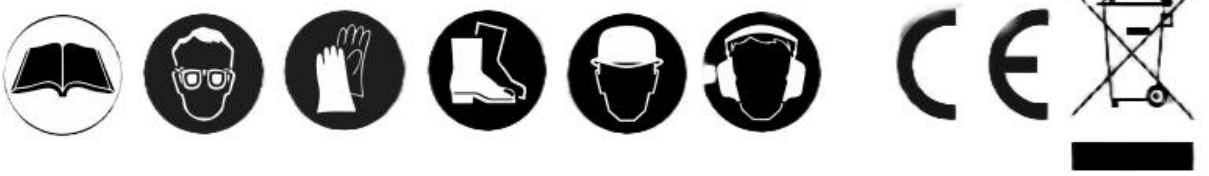
John Gardener

Sähkökäyttöinen pensasleikkuri 450 mm JG
Tyyppi: G83005, Malli: HTLD17C-450



Valmistuttaja:
GEKO Sp. z o.o. Sp. k.
Kietlin, ul. Spacerowa 3
97-500 Radomsko
www.geko.pl

Lue tämä käyttöohje huolellisesti ennen ensimmäistä käyttökertaa. Kaikkien käyttöä ja turvallisuutta koskevien ohjeiden ymmärtäminen ja noudattaminen kuuluu käyttäjän vastuulle.



Yleiset sähkökäyttöisten työkalujen turvallisuusohjeet

VAROITUS Lue kaikki turvallisuusvaroitukset ja ohjeet. Näiden noudattamatta jättäminen voi johtaa sähköiskuun, tulipaloon ja/tai vakavaan loukkaantumiseen. Säilytä kaikki varoitukset ja ohjeet tulevaa tarvetta varten.

Sana "sähkötyökalu" viittaa sekä verkkokäyttöisiin (johdollisiin) että akkukäyttöisiin (johdottomiin) työkaluihin.

Työskentelyalueen turvallisuus

a) Pidä työskentelyalue siistinä ja hyvin valaistuna. Sotkuiset tai pimeät alueet aiheuttavat onnettomuusriskin.
b) Älä käytä sähkötyökaluja räjähdysherkässä ympäristössä (esim. palavien nesteiden, kaasujen tai pölyn lähellä). Kipinät voivat sytyttää höyryt tai pölyn.
c) Pidä lapset ja sivulliset etäällä työkalua käytettäessä. Häiriöt voivat aiheuttaa hallinnan menetyksen.

Sähköturvallisuus

a) Sähkötyökalun pistokkeen on vastattava pistorasiaa. Älä koskaan muuta pistoketta. Älä käytä adaptereita maadoitettujen työkalujen kanssa.
b) Vältä kehon kosketusta maadoitettuihin pintoihin, kuten putkiin, pattereihin jne.
c) Älä altista työkaluja sateelle tai kosteudelle.
d) Älä käytä johtoa väärin. Älä kanna työkalua johdosta.
e) Käytä ulkona vain ulkokäyttöön soveltuvaa jatkojohtoa.
f) Käytä kosteusolosuhteissa vikavirtasuojattua (RCD) pistorasiaa.

Henkilökohtainen turvallisuus

a) Ole tarkkaavainen ja käytä tervettä järkeä. Älä käytä työkalua väsyneenä tai päihteiden vaikutuksen alaisena.
b) Käytä aina suojavarusteita.
c) Varmista, että kytkin on pois päältä ennen virtalähteeseen liittämistä.
d) Poista säädettävät avaimet työkalusta ennen käynnistystä.
e) Pysy tasapainossa ja vältä ylettymistä.
f) Pukeudu asianmukaisesti. Vältä löysiä vaatteita tai koruja.
g) Liitä pölynpoistolaite, jos sellainen on saatavilla.

Sähkötyökalun käyttö ja hoito

a) Käytä työkalua vain sille tarkoitettuun käyttöön.
b) Älä käytä työkalua, jos kytkin ei toimi kunnolla.

c) Irrota pistoke ennen säätöjä tai lisävarusteiden vaihtoa.
d) Säilytä työkalu lasten ulottumattomissa.
e) Tarkasta työkalu ennen käyttöä ja huolla säännöllisesti.
f) Pidä leikkuuterät terävinä ja puhtaina.
g) Käytä vain ohjeiden mukaisia lisävarusteita ja tarvikkeita.

Huolto

Huollata työkalusi vain pätevällä ammattilaisella ja käytä vain alkuperäisiä varaosia.

Pensasleikkurin turvallisuusohjeet

- Pidä kaikki kehon osat poissa terästä.
- Käytä kahvaa, jossa on teräsuoja.
- Pidä johto poissa leikkuualueelta.
- Käytä eristettyjä kahvoja.
- Käytä kuulosuojaimia.
- Suositellaan käyttämään RCD-laitetta, jonka laukaisuarvo on ≤30 mA.

Jäännösriskit

Vaikka työkalua käytetään ohjeiden mukaan, ei kaikkia riskejä voida poistaa.

1. Hengityssuojaimen puute voi aiheuttaa keuhkovaurioita.
2. Kuulovauriot ilman kuulosuojaimia.
3. Värinän aiheuttamat terveysongelmat.

VAROITUS! Laite tuottaa sähkömagneettisen kentän, joka voi häiritä lääketieteellisiä implantteja. Kysy lääkäriltä ennen käyttöä, jos käytössä on implantti.

TEKNISET TIEDOT

Nimellisjännite: 230–240 V
Taajuus: 50 Hz
Kierrosnopeus ilman kuormaa: 1700/min
Leikkuupituus: 450 mm
Leikkuukyky: 16 mm

Ääni- ja tärinätiedot EN 60745-1 / -2-15 mukaan.
Käytä kuulosuojaimia.

VAROITUS

Tärinä voi vaihdella todellisessa käytössä. Arvioi käyttöolosuhteet ja suojaa itsesi asianmukaisesti.



Osat

1. Teräsuoja
2. Terä
3. Suojus
4. Etukahva ja kytkin
5. Takakahva ja kytkin
6. Johdon pidike
7. Johto ja pistoke

8. Suojuksen kiinnitysruuvi

Käyttötarkoitus

Leikkuri on tarkoitettu pensaiden, pensaiden ja pensaiden muotoiluun. Älä käytä muihin tarkoituksiin.

ENNEN KÄYNNISTYSTÄ

Yhdistä vain yksivaiheiseen AC-virtaan. Käytä sopivaa jatkojohtoa.

Suojuksen kiinnitys

Paina suojus terän päälle ja kiinnitä ruuveilla.

Käynnistys / Sammutus

- Käynnistä: paina molempia kytkimiä (4) ja (5).
- Sammuta: vapauta jompikumpi.
- Terä pysähtyy alle 0,5 s.

Pensaiden leikkaus

- Leikkaa oksat, joiden halkaisija on alle 16 mm.
- Leikkaa sivut alhaalta ylös ja yläosa muotoon.
- Vältä metalliesineitä.
- Pidä johto poissa leikkuulinjalta.

HUOLTO JA KUNNOSSAPITO

- Irrota pistoke ennen huoltoa.
- Tarkasta kone ennen käyttöä.

- Terien on oltava hyväkuntoisia.
- Puhdista terä jokaisen käytön jälkeen.
- Älä käytä vettä puhdistukseen.
- Säilytä kone suojuksen kanssa.

John Gardener

BRUKSANVISNING

Elektriska häcksaxar 450 mm JG

Typ: G83005, Modell: HTLD17C-450



Tillverkad för:
GEKO Sp. z o.o. Sp. k.
Kietlin, ul. Spacerowa 3
97-500 Radomsko
www.geko.pl

Läs denna bruksanvisning noggrant före första användningen. Det är användarens ansvar att förstå och följa alla instruktioner och säkerhetsanvisningar.



Allmänna säkerhetsföreskrifter för elverktyg

VARNING Läs alla säkerhetsvarningar och instruktioner. Underlåtenhet kan orsaka elchock, brand och/eller allvarlig skada. Spara instruktionerna.

Med "elverktyg" avses både nätanslutna och batteridrivna verktyg.

Arbetsområde

a) Håll rent och väl upplyst.
b) Använd inte i explosiv miljö.
c) Håll barn och åskådare borta.

Elsäkerhet

a) Stickproppen ska passa eluttaget.
b) Undvik kontakt med jordade ytor.
c) Utsätt inte för fukt.
d) Missbruka inte sladden.
e) Använd förlängningssladd för utomhusbruk.
f) Använd jordfelsbrytare (RCD) i fukt.

Personlig säkerhet

a) Var uppmärksam och använd sunt förnuft.
b) Använd skyddsutrustning.
c) Kontrollera att strömbrytaren är avstängd.
d) Ta bort nycklar innan start.
e) Ha bra balans.
f) Klä dig korrekt.
g) Använd dammutsug vid behov.

Användning och skötsel

a) Använd rätt verktyg.
b) Använd inte verktyg med defekt strömbrytare.
c) Dra ur kontakten innan justering.
d) Förvara oanvända verktyg säkert.
e) Kontrollera och underhåll.
f) Håll verktyg rena och vassa.
g) Använd tillbehör enligt instruktion.

Service

Service endast av kvalificerad personal med originaldelar.

Säkerhetsanvisningar för häcksax

- Håll kroppen borta från bladet.
- Använd alltid skydd.
- Håll kabeln borta från bladet.
- Använd isolerade handtag.
- Använd hörselskydd.
- Använd jordfelsbrytare max 30 mA.

Kvarvarande risker

Vissa risker kan inte elimineras:

1. Lungskador utan dammskydd.
2. Hörselskador utan skydd.
3. Hälsorisker av vibrationer.

VARNING! Enheten alstrar elektromagnetiska fält. Personer med implantat bör rådgöra med läkare före användning.

SPECIFIKATION

Märkspänning: 230–240 V
Frekvens: 50 Hz
Obelastad hastighet: 1700/min
Klippning: 450 mm
Kapacitet: 16 mm

Mätningar enligt EN 60745-1 / -2-15
Använd hörselskydd.

Varning

Vibrationer i verklig användning kan avvika. Bedöm och skydda operatören efter behov.



Delar

1. Bladskydd
2. Blad
3. Skydd
4. Främre handtag med strömbrytare
5. Bakre handtag med strömbrytare
6. Kabelhållare
7. Kabel och kontakt
8. Skyddets fästskruv

Användningsområde

Endast för att trimma häckar och buskar. Ej för andra ändamål.

FÖRE START

Anslut till enfas växelström. Använd rätt förlängningssladd.

Montera skyddet

Tryck skyddet över bladet och fäst med skruvarna.

Start / Stopp

- Start: tryck båda knapparna (4) och (5).
- Stopp: släpp någon av dem.
- Bladet stannar inom 0,5 s.

Klippa häckar

- Klipp grenar <16 mm.
- Klipp från botten till toppen.
- Undvik metallföremål.
- Håll kabeln bakom ryggen.

UNDERHÅLL OCH SERVICE

- Dra ut kontakten före underhåll.
- Kontrollera maskinen före användning.
- Trasiga blad ska bytas av fackman.
- Rengör bladet efter användning.
- Använd inte vatten eller lösningsmedel.
- Förvara maskinen med skydd.

CE

This product was CE marked - 22

CE DECLARATION OF CONFORMITY

GEKO Sp. z o.o. Sp. k. Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko
declare under our own responsibility that the product:

Hedge trimmer 450mm

Typ: G83005, Model: HTLD17C-450

to which this declaration refers conforms with the relevant harmonized standards under:

2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility
2006/42/EC of the European Parliament and of the Council of 17 May 2006 on machinery, and amending Directive 95/16/EC, and standards EN 60745-1:2009/A11:2010, EN 60745-2-15:2009/A1:2010, EN 55014-1:2017; EN 55014-2:2015, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, AfPS GS 2014:01 PAK complies with the CE certificate
type CE no. M8A 16 05 60896 212 of 09.05.2016
type CE no. E8A 060896 0242 Rev. 01 of 22.07.2022
type CE no. Z1A 16 05 60896 211 of 09.05.2016

issued by TÜV SÜD Product Service GmbH Zertifizierstellen
Ridlerstraße 65, 80339 MÜNCHEN, Country: Germany
Phone: +49 (89) 50084261, Fax: +49 (89) 50084230
Email: ps.zert@tuev-sued.de Website: http://www.tuev-sued.de/ps
Notified body number: 0120

Sound power level: 101,6dB(A)
Guaranteed sound power level: 105dB(A)

In determining the corresponding measurement results and guaranteed sound power level, the procedure provided for in the Guidelines 2000/14 / EC, Annex III, item No. 6 was used.

The declaration of conformity becomes invalid when the product has been modified without producer's agreement.

Name and address of the person authorised to compile the technical file:
Larysa Kowalczyk, Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko.

Kietlin, 05.12.2022
Place and date

Larysa Kowalczyk
Authorised person

GEKO
KARTA GWARANCYJNA

Data sprzedaży *

Adres *

Nabywca (imię i nazwisko / nazwa firmy) *

Nazwa produktu *

Model / Kod produktu *

Oświadczam, że zapoznałem się z warunkami gwarancji i akceptuję poniżej wymienione warunki. Towar nie posiada żadnych widocznych wad oraz uszkodzeń.

(pieczątka i czytelny podpis sprzedawcy)

(czytelny podpis nabywcy)

UWAGA! Samowolne dokonanie wpisu do karty gwarancyjnej lub dokonanie jakichkolwiek zmian w istniejących wpisach jest równoznaczne z utratą praw gwarancyjnych.
Karta gwarancyjna jest ważna jedynie z dowodem zakupu.

Gwarant GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k. z siedzibą w Kietlinie, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko, wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego przez Sąd Rejonowy dla Łodzi Śródmieścia w Łodzi, XX Wydział Krajowego Rejestru Sądowego, pod numerem KRS 0000815424, posiadająca numer NIP 7722420459 udziela Kupującemu gwarancji na sprawne działanie wprowadzanych przez siebie do obrotu produktów na następujących zasadach:

I. OKRES GWARANCJI

1. Okres ochrony gwarancyjnej rozpoczyna się w dniu zakupu/wydania towaru i wynosi:
   a. zakup konsumencki – 2 lata: dla wszystkich urządzeń objętych ochroną gwarancyjną, z wyjątkiem akumulatorów, na które udzielamy 6-miesięcznej gwarancji
   b. zakup komercyjny – 1 rok: dla wszystkich urządzeń objętych ochroną gwarancyjną, z wyjątkiem akumulatorów, na które udzielamy 6-miesięcznej gwarancji

2. Zakup konsumencki w rozumieniu ustawy z dnia 30 maja 2014 r. o prawach konsumenta (Dz.U. 2014poz. 827) jest to zakup dokonywany przez osobę fizyczną dokonującą z przedsiębiorcą czynności prawnej niezwiązanej bezpośrednio z jej działalnością gospodarczą lub zawodową.

3. Okres gwarancji nie wydłuża się z powodu świadczenia gwarancyjnego. Obowiązuje to także dla wymienionych lub naprawionych części. Naprawy przypadające po upływie okresu gwarancji są odpłatne.

4. Na wykonane naprawy odpłatne gwarant udziela 3 miesięcznej gwarancji pod warunkiem dokonania naprawy w warsztacie gwaranta.

II. OBOWIĄZKI GWARANTA

1. Gwarancja - stanowi zobowiązanie gwaranta do nieodpłatnego usunięcia wad fizycznych wyrobu (materiałowych, montażowych).

2. Gwarant za pośrednictwem centralnego punktu serwisowego ustosunkuje się do zgłaszanych przez reklamującego roszczeń w terminie 14 dni od przyjęcia urządzenia do serwisu, a usunięcie wady w przypadku jej zakwalifikowania do bezpłatnej obsługi gwarancyjnej nastąpi nie później niż w ciągu 30 dni od przyjęcia urządzenia do serwisu.

3. Okres naprawy może ulec wydłużeniu w przypadku konieczności pozyskania części zamiennych.

III. WARUNKI GWARANCJI

1. Gwarancja obejmuje wszystkie uszkodzenia powstałe w okresie obowiązywania gwarancji wynikające z ujawnienia się w tym okresie ukrytych wad materiałowych, montażowych lub technologicznych.

2. Gwarancji nie podlegają uszkodzenia urządzenia powstałe z powodu:
   a. niewłaściwego transportu i magazynowania;
   b. niezgodnej z instrukcjami instalacji, uruchomienia, eksploatacji i konserwacji, oraz w przypadku niewłaściwego doboru narzędzia/osprzętu;
   c. działania czynników zewnętrznych lub osób trzecich, w szczególności: działania siły wyższej (piorun, pożar, powodzie, trzęsienia ziemi, działania wojenne, zamieszki i zamachy);
   d. innych uszkodzeń powstałych nie z winy producenta

3. Gwarancja traci ważność w przypadku: zmian konstrukcyjnych lub przeróbek dokonanych przez użytkownika, prób napraw i regulacji nieprzewidzianych w instrukcji obsługi, zaniechania przeglądów eksploatacyjno-konserwacyjnych, stosowania nieodpowiednich części zamiennych i materiałów eksploatacyjnych.

4. Gwarancją nie są objęte elementy eksploatacyjne oraz ulegające zużyciu w trakcie okresu obowiązywania gwarancji, takie jak:
   • elementy eksploatacyjne: bębny i szczęki sprzęgła, filtry, głowice żyłkowe, koła, linki rozrusznika, listwy tnące, łańcuchy tnące i prowadnice, noże tnące, paski napędowe, sprzęgła i tarcze cierne, śruby bezpieczeństwa, świece zapłonowe, tarcze, żarówki;
   • elementy silnika: cylindry, łożyska, membrany gaźników, panewki, pierścienie, tłoki, wał korbowy;
   • elementy skrzyni biegów/przekładni: koła zębate, łańcuchy, pompy hydrauliczne;
   • pozostałe elementy eksploatacyjne: amortyzatory, bezpieczniki przeciążeniowe, cięgna i linki sterujące, koła zębate, łożyska, panewki, piasty noża, szczotki węglowe, wypusty zabezpieczające;
   • elementy niewymienione w niniejszej karcie gwarancyjnej, a które w sposób oczywisty zużywają się w trakcie pracy.

5. Wymienione w ramach naprawy gwarancyjnej części zamienne są własnością gwaranta.

6. W zakres naprawy gwarancyjnej nie wchodzą czynności regulacyjne oraz konserwacyjne. Serwis ma prawo pobrać opłatę za dokonanie czynności konserwacyjnych, które należą do obowiązków użytkownika, a wymagają ich dokonania przed przystąpieniem do naprawy.

7. Gwarancja nie obejmuje ewentualnych szkód wyrządzonych bezpośrednio lub pośrednio osobom lub rzeczom z powodu usterek w urządzeniu lub wynikłych z przedłużonego przestoju pracy urządzenia.

8. Ewentualne uszkodzenia powstałe podczas transportu powinny zostać natychmiastowo zgłoszone przewoźnikowi pod groźbą utraty gwarancji.

9. Gwarancja ta jest oferowana dodatkowo i nie ogranicza praw określonych przez obecne i przyszłe ustawy. W szczególności nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień wynikających z tytułu przepisów o rękojmi za wady fizyczne rzeczy.

IV. ZGŁOSZENIE GWARANCYJNE

1. Naprawy gwarancyjne na terenie Polski wykonywane są wyłącznie przez Serwis GEKO.

2. Warunkiem skorzystania ze świadczeń gwarancyjnych jest zgłoszenie reklamacji i dostarczenie przez nabywcę kompletnego urządzenia z całym osprzętem (np. łańcuch tnący, prowadnica, tarcza tnąca, noże, głowica żyłkowa, szelki) **wraz z dokumentem zakupu lub innym dokumentem potwierdzającym zakup**.

3. Zgłoszenia naprawy gwarancyjnej dokonuje się na formularzu „PROTOKÓŁ/ZLECENIE NAPRAWY" dołączonym do niniejszej umowy gwarancyjnej. Formularz protokołu można również pobrać ze strony internetowej: http://b2b.geko.pl. Protokół musi w szczególności zawierać dokładny opis usterki lub niesprawności urządzenia. Zgłaszający reklamację winien również podać w celach korespondencyjnych swoje dane osobowe: imię i nazwisko, adres, nr telefonu.

4. W przypadku niespełnienia któregokolwiek warunku określonego 2 i 3, przyjmujący reklamację ma prawo odmówić przyjęcia urządzenia do naprawy i zwrócić do zgłaszającego na jego koszt.

5. W przypadku stwierdzenia wady urządzenie wraz z wymienionymi wyżej dokumentami należy przekazać do miejsca zakupu lub przesłać do centralnego punktu serwisowego GEKO na adres: GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k., ul. Spacerowa 3, 97-500 Kietlin.

6. W przypadku wysyłki do punktu serwisowego nabywca jest obowiązany przesyłkę właściwie zapakować, a także oddać ją Kurierowi w stanie umożliwiającym jej prawidłowy transport (należy usunąć płyny eksploatacyjne). W szczególności opakowanie powinno: być odpowiednio zamknięte, uniemożliwiające dostęp do zawartości przesyłki osobom niepowołanym; być odpowiednio wytłumiające stosownie do wagi i zawartości przesyłki; posiadać zabezpieczenia wewnętrzne, uniemożliwiające przemieszczanie się zawartości przesyłki.

7. Nabywca nie może żądać naprawy uszkodzonego urządzenia w miejscu użytkowania, nawet jeżeli urządzenie jest objęte obsługą

gwarancyjną.

8. Urządzenie należy dostarczyć do reklamacji czyste. Konieczność oczyszczenia narzędzia – w celach naprawy w serwisie – jest usługą płatną.

9. W przypadku naprawy odpłatnej lub nieuzasadnionego zgłoszenia reklamacyjnego ponosi koszt weryfikacji uszkodzenia, ewentualnej naprawy, oraz koszty związane ze spedycją.

10. Naprawy pogwarancyjne (odpłatne) są realizowane w oparciu o indywidualne uzgodnienia reklamującego z serwisem.

11. Aktualny cennik usług serwisowych można uzyskać pod nr. telefonu (+48) 698-642-358 lub drogą mailową: serwis@geko.pl

12. W sprawach nieuregulowanych warunkami niniejszej Karty Gwarancyjnej zastosowanie mają odpowiednie przepisy Kodeksu Cywilnego.

INFORMACJA NA TEMAT PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH W CELU REALIZACJI GWARANCJI I NAPRAWY SERWISOWEJ

Administratorem danych osobowych przetwarzanych w celu świadczenia gwarancji jest Gwarant (GEKO Sp. z o.o. Sp.k., email: geko@geko.pl, nr tel. (+48) 44 682 40 04). Pełna informacja na temat przetwarzania danych i praw, jakie Państwu przysługują dostępna jest na stronie: https://b2b.geko.pl/polityka-prywatnosci,13